



PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VA!

# Știința

Organ al Comitetului Central al P.M.R.

ANUL XXVII Nr. 4082

Duminică 8 decembrie 1957

4 PAGINI — 20 BANI

## DECRET pentru convocarea Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Române

În temeiul articolului 37 litera a din Constituția Republicii Populare Române, Președintele Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Române convoacă Marea Adunare Națională în a doua sesiune a celei de-a treia legislaturi, pentru ziua de vineri, 27 decembrie 1957, ora 9 dimineața, la sediul Marii Adunări Naționale.

Președintele Prezidiului  
Marii Adunări Naționale  
Dr. PETRU GROZA

Secretarul Prezidiului  
Marii Adunări Naționale  
AVRAM BUNACIU

București, 7 decembrie 1957

## 1947 IN CINSTEIA ANIVERSĂRII REPUBLICII 1957

### Industria lînii și mătăsii, inului și cînepii și-a îndeplinit planul anual

487 articole noi • Economii în valoare de 9.500.000 lei • Încă 2.300.000 m. p. țesături peste plan

Ieri, încă două ramuri ale industriei ușoare și-au îndeplinit planul de producție pe anul 1957. Este vorba de sectorul lînii și mătăsii și cel al inului și cînepii. În acest an, în sectorul lînii și mătăsii au fost create 487 articole noi de țesături de lînă printre care

stife pentru costume bărbătești din fire pieptănate (sută la sută lînă), stife homspan, stife fantezi pentru pardele și paltoane de damă etc. Productivitatea muncii a crescut în acest sector cu 3,3 la sută peste plan. Pînă la sfîrșitul anului se vor mai produce peste plan încă 550.000 m. p. țesături

de lînă și 1.750.000 țesături de mătase. Este de remarcat că în acest sector au fost realizate economii în sumă de 9.500.000 lei.

Sectorul inului și al cînepii va da pînă la sfîrșitul anului, peste plan, produse în valoare de 23.000.000 lei.

### ...Și Departamentul materialelor de construcții

La 5 decembrie, Departamentul materialelor de construcții și-a îndeplinit planul producției globale pe întregul an. Pînă la 1 decembrie, fabricile de

materiale de construcții din cadrul acestui departament au dat peste plan 74.000 tone ciment, 5.150.000 bucăți cărămizi, 8.837.000 țigle, etc.

Productivitatea muncii a crescut în primele 10 luni ale anului cu 4 la sută, iar prețul de cost a fost redus cu 1,77 la sută, față de sarcina planificată.

### Fabrica de silico-calcare a intrat în funcțiune

GALAȚI (cosp. „Știință”). — Constructorii de pe șantierul fabricii de silico-calcare din raionul Focșani au raportat zilele acestea îndeplinirea angajamentului luat: intrarea în funcțiune cu o lună mai devreme a celei mai mari și mai moderne întreprinderi de acest fel din țară. Aci, aproape întreg pro-

cesul de producție este mecanizat și automatizat.

În hala corpului industrial, echipate montorilor Dragomir Dragomir și cele ale instalatorilor Nicolae Mincu și Mihai Stancu au terminat într-un timp record montarea și instalarea preselor, autoclavelor, malaxoarelor — utilaje fabricate în țara noastră și în Uniunea Sovietică.

Mașinile și-au făcut rodul și au intrat în funcțiune. Zilele trecute primele cărămizi silico-calcare au ieșit din autoclave. Noua fabrică produce zilnic peste 240.000 bucăți cărămizi silico-calcare, material mai ușor și mult mai rezistent decât cărămida roșie de construcție.

### Expoziția interregională de pictură, sculptură și grafică

În cadrul săptămînii artelor plastice și a muzeelor, sîmbătă a avut loc, la Muzeul de artă al R. P. Române, inaugurarea Expoziției interregionale de pictură, sculptură și grafică. Au asistat tovarășii: acad. A. Tanase Joja, ministrul învățămîntului și Culturii, Constanța Crăciun, adjunct al ministrului învățămîntului și Culturii, ing. Anton Vlădoiu, președintele Statului popular al Capitalei, sculptorul L. Jalea, președintele Uniunii artiștilor plastici, M. Mihalache, director general în Ministerul învățămîntului și Culturii, numeroși artiști plastici, critici de artă și alți oameni ai artei și culturii.

### Deschiderea Săptămînii muzicii românești

În cadrul Lunii culturii, sîmbătă seara a avut loc în sala Ateneului R. P. Române deschiderea Săptămînii muzicii românești care se va desfășura în întreaga țară între 7-14 decembrie.

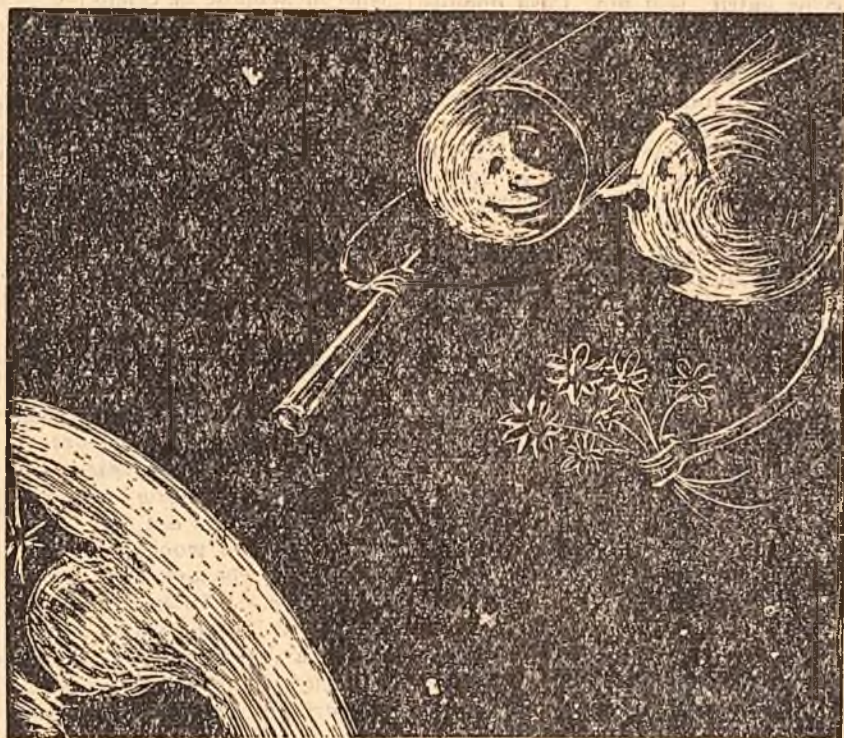
În loja oficială au luat loc tovarășii: Petre Borilă, Alexandru Drăghici, Janos Fazekas, Atanase Joja, Constanța Crăciun.

În sală se aflau acad. Mihail Jora, Mihail Andricu, Alfred Alessandrescu și Alfred Mendelsohn, maeștri emeriți ai artei, prof. George Breazu, alți oameni de artă și cultură, un numeros public.

Compozitorul Ion Dumitrescu, maestrul emeriți al artei, prim-secretar al Uniunii compozitorilor, a rostit cuvîntul de deschidere a Săptămînii muzicii românești.

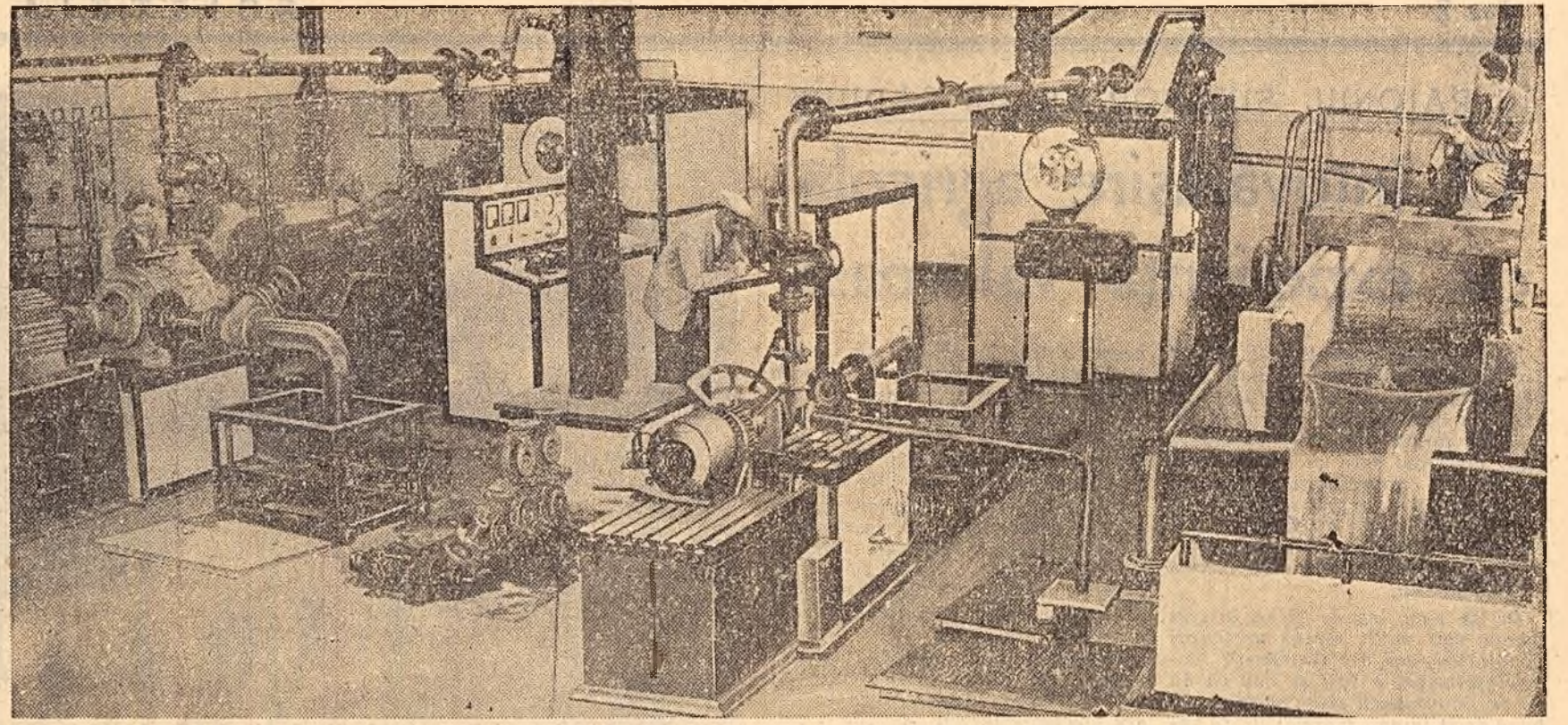
Apariția la pupitură a maestrului George Georgescu, artist al poporului din R. P. Română, a fost primită cu vii aplauze. Sub bagheta sa orchestra simfonică a Filarmonicii de

stat „George Enescu”, colectiv artistic emeriți, a interpretat compoziții dintre cele mai valoroase ale creației românești: Simfonia de Ion Dumitrescu, Simfonia a VI-a de Mihail Andricu (în primă audiere) și Suita I-a în do major de George Enescu. (Agerpres)



SATELIT 2 — Ce-i cu satelitul american, nu mai vine? SATELIT 1 — E așa de mic, nu știe încă să umble săracul!

(Desen de CIK DAMADIAN)



La uzinele „Vasile Roașă” din Capitală a intrat în funcțiune o instalație la care se examinează și probează pompele centrifugale și axiale produse de acest colectiv. Utilajele, ca și proiectul de execuție, s-au realizat în întregime în uzină. În clădire: Noua instalație de probare a pompei. (Foto: GH. VINȚILA)

O remarcabilă realizare a chirurgiei sovietice

### INIMA ARTIFICIALĂ

O operație extraordinară, care deschide o nouă eră în istoria chirurgiei, a avut loc zilele trecute în U.R.S.S. la clinica chirurgicală „V. A. Vișnevski” din Moscova a fost operat un băiat de 11 ani care suferea de un defect din naștere al inimii, o stenoză subvalvulară a arterei pulmonare, ce îngreună circulația sîngelui de la inimă spre plămîni. La operație a fost folosită pentru prima oară inima artificială, aparatul „A.I.K.” pentru circulația artificială a sîngelui construit de specialiștii sovietici.

Ziarul „Sovetskaja Rossia”, care descrie amănunțit această operație unică în lume, arată că, timp de 25 de minute, aparatul a funcționat perfect. Prin pereții lui transparenti se vedea cum sîngele de culoare întunecată, încărcat cu bioxid de carbon, este adus la plămîni artificiali și cum pleacă de acolo roșu, încărcat cu oxigen, spre organismul copilului. Aparatele de control înregistrau necontenit temperatura corpului, tensiunea arterială și pulsul care bătea regulat 70 de bătăi pe minut.

În timpul acesteia, profesorul A. A. Vișnevski, unul dintre cei mai renumiți chirurși sovietici, opera inima adevărată, vie, a copilului, lărgind intrarea proa strîmă în arteră. După ce operația a fost terminată, inima copilului și-a reluat activitatea normală. Starea bolnavului este bună. Fenomenele de astmă provocate de circulația îngreunată a sîngelui au dispărut. Fața copilului nu mai este vîntată ci a căpătat culoarea normală.

Astfel a fost executată una dintre operațiile cele mai dramatice din istoria chirurgiei.

### Tovarășul Chivu Stoica a primit pe ministrul S. U. A. la București

Sîmbătă, președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Române, Chivu Stoica, a primit în audiență pe Robert H. Thayer, trimis extraordinar și ministru

plenpotențiar al S.U.A. la București, în legătură cu plecarea sa din R. P. Română. (Agerpres)

### Teatre străine pe scene românești

Pentru primele luni ale anului 1958 și-au anunțat sosirea în România artiștii a trei teatre din străinătate. Vor întreprinde turnee în țara noastră:

Teatrul mare Academic din Moscova (Balsot Teatr), Teatrul „Piccolo” din Milano și un ansamblu care va prezenta spectacolul „Paris sur glace” — o revistă pe gheață.

### Premiera unor muncitori petroliști

Recent au plecat spre unitățile petroliere din țară patru adrese trimise de Ministerul Industriei Petrolului și Chimiei prin care se acordă premiul brigăzilor de țară și intervenții trunțate pe trimestrul III. Brigada condusă de sondaorul Gheorghe Aurel de la Trutul țară-extracție din Ploiești care a depășit viteza de lucru planificată cu 30,9% reducînd prețul de cost cu 51,7% primește un premiu în valoare de 15.000 lei, iar brigada sondaorilor Ilie Marin și Constantin Apostol de la schele Zemeș primește drept premiu suma de 10.000 lei pentru succesele obținute la torarea a două sonde gemene.

de la schelele Boldești, Tîrgoviște, Molniș, Pitești, Trutul petrolierilor din Oltenia și din unele întreprinderi chimice.

Cu suma de 20.000 lei a fost premiată și brigada cunoscutului sondaor Ion Niculescu de la Ploiești. Premiul pentru muncă excepțională au primit de asemenea și alte brigăzi trunțate

**AZI, FOTBAL**  
**C.C.A. Borussia Dortmund**  
pentru „Europa campionilor europeni”  
stadionul „23 August”  
ora 14  
Meclul va fi redifuzat (programul I)

### Locațiile, un balast costisitor

Era prin luna aprilie... Într-o conferință de producție, cîmăștii de la fabrica „Congresul al XIX-lea” Bieș discutau problemele reducerii costului producției. Și mare a fost satisfacția celor prezenți, cînd tov. Vasile Caramangiu, de la serviciul transporturi, a anunțat că în decurs de șase luni fabrica n-a mai plătit nici un leu locații pentru încărcarea la timp a vagoanelor. În trecut, asemenea penalizări grevau serios cheltuielile întreprinderii. Locațiile se ridicau, în unele luni, la 10 la sută din costurile de producție!

Multe zile întreprinderi se preocupă îndeaproape de micșorarea locațiilor. Atenția care se acordă acestei probleme nu e întâmplătoare. Locațiile sînt cheltuieli neproductive care încarcă în mod inutil prețul de cost al producției, balast în costul produselor. În plus, locațiile care se plătesc pentru depășirea timpului acordat încărcării și descărcării vagoanelor nu recuperează nici pe departe pagubele provocate căilor ferate, economiei naționale, prin reținerea unui număr însemnat de vagoane destinate transportului mărfurilor.

Care este în acest an situația în ce privește locațiile? În perioada ianuarie-octombrie, valoarea locațiilor pe economia națională a scăzut în comparație cu aceeași perioadă a anului trecut, ceea ce dovedește îmbunătățirea activității întreprinderilor. Au scăzut locațiile întreprinderilor aparținînd Ministerului Mînelor, în industria lemnului, a materialelor de construcții etc.

Dar nu se poate afirma că peste tot s-a făcut tot pentru ca rezultatele să fie din cele mai bune. Într-o serie de întreprinderi din diferite ramuri — construcții, alimentară, siderurgică, chimică — valoarea locațiilor plătite în

lunile ianuarie-octombrie a.c. se cifrează încă la sume mari, care încarcă prețul de cost, micșorează beneficiile acestor întreprinderi.

Am în față o listă cu locațiile plătite de diferite întreprinderi. Printre ele sînt trutul 14-Construcții-Iași și fabrica de zahăr „Popa Șapcă”-Giurgiu, care anul acesta au plătit sume mari de bani drept locații. Și în acest an, conducătorii unor asemenea întreprinderi au

#### Pe teme economice

continuat să nu privească cu seriozitate problema locațiilor, ca una din laturile importante ale gospodăririi unităților pe care le conduc. În puține din aceste întreprinderi și-a făcut loc pe nesimțite părerea că prin plata locațiilor bani nu fac decît „să treacă dintr-un buzunar al statului în altul”.

La urma urmelor, asupra cui se răsfrînge sumele pe care diferite întreprinderi le plătesc ca locații? Asupra cui se răsfrînge, bunăoară, faptul că unele întreprinderi siderurgice plătesc locații mari, dacă nu asupra costului fontei și oțelului produse în aceste întreprinderi? Nu e greu de înțeles că locațiile dăunează nu numai întreprinderii respective, ci și intereselor economiei naționale, luptei pentru ridicarea nivelului de trai al oamenilor muncii.

Mai există și un alt mod de a privi locațiile. „Calea ferată are destule vagoane — își spun unii conducători de întreprinderi. Dacă nu încarcăm sau descărcăm în termen o să plătim locații... și atât”. Cit de dăunător este

și acest mod îngust de a privi lucrurile! Calea ferată dispune de un anumit parc de vagoane care trebuie judicios folosit. Or, dacă în unele locuri se întîrzie încărcarea și descărcarea acestora, se creează dificultăți în asigurarea bunei desfășurări a transporturilor pe calea ferată, îngreunîndu-se satisfacerea cererilor de vagoane ale altor întreprinderi.

Iată un exemplu. De la începutul anului pînă la 1 octombrie, întreprinderile ieșene au plătit locații de peste 1.600.000 lei. De ce? Pentru că au întîrziat la descărcare vagoane, reținîndu-le în mod nejustificat peste termenul legal aproape 50.000 vagoane. Aceasta echivalează cu reținerea unui număr însemnat de vagoane din transport. De aici reiese, odată mai mult, că plata locațiilor nu este — așa cum e privită în unele fabrici și uzine — o simplă „operațiune financiară”.

E posibil să fie micșorate locațiile? Fără îndoială că acest lucru e nu numai posibil, dar și absolut necesar. Reducerea locațiilor trebuie socotită ca un aspect al luptei pentru aplicarea unui regim sever de economii, pentru mai buna gospodărire a întreprinderilor. O contribuție însemnată la aceasta poate aduce întărirea colaborării dintre întreprinderi și stațiile de cale ferată. Trebuie cruțat fiecare leu al statului, nu trebuie renunțat la nimic din ceea ce ar putea să asigure micșorarea locațiilor.

Aceasta va face să crească contribuția tuturor întreprinderilor la sporirea acumulărilor necesare dezvoltării continue a economiei noastre naționale, în interesul îmbunătățirii traiului celor ce muncesc.

MIRCEA ANGELESCU

### Conferențiază O FANTOMĂ

Pe la jumătatea  
de ZAHARIA STANCU

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de cap și mi-am spus: „Vai! Ce ne facem, noi, comuniștii din România!...”

Imagini au fost evocate de principesa Ileana în mod alt de vîrșire interesantă. Iată-o: „Principesa Ileana a României ține o serie de conferințe în Marea Britanie și subiectul ales de ea este „Comunismul în România”. Interesanta știre m-a emoționat profund. M-am luat cu minile de



# ÎN RAIONUL SÎNGEORGHIU DE PĂDURE O întovărășire agricolă cu experiență valoroasă

Intovărășirea agricolă „Gh. Doja” din comuna Ghindari, raionul Singeorgiu de Pădure, a luat ființă în 1952. La început numai sâmbința de bună calitate. În cursul celor cinci ani care au trecut de la înființarea întovărășirii numărul membrilor ei a crescut la 185. Nu mai în anul trecut au intrat în întovărășire 99 familii de țărani muncitori, iar zilele trecute s-au înscris încă 12 familii.

De ce s-au înscris și se înscriu mereu mai mulți țărani muncitori în întovărășirea din Ghindari? Motivul principal a fost și este că de an întovărășii obțin recolta mai bună decât țărani individuali, că veniturile întovărășirilor cresc continuu. În acest an, de pildă, ei au avut o producție medie de grâu de 1.700 kg. la ha., pe cînd țărani individuali abia de 1.200 kg. La porumb, diferența este și mai mare. În timp ce întovărășii au recolat 2.500 kg. la ha., țărani individuali au recolat numai 1.800 kg. Și la sfeclă de zahăr întovărășii au obținut recolta mai bună.

Înainte de 1945, producția totală de grâu pe întreaga comună era de vreo 8 vagoane; în anul 1948, ea a fost de 12 vagoane, iar de cînd în comună există întovărășire se produce anual peste 24 vagoane de grâu.

Se pune întrebarea: cum au reușit întovărășii să obțină asemenea recolte? Această întrebare are un răspuns foarte limpede: toate muncile au fost executate în comun, la timp și de bună calitate. S-ar putea spune însă că acest răspuns este foarte general, să vorbim mai concret. Să luăm, de exemplu, cultura grâului (fiind cultura cea mai importantă și care ocupă cea mai mare suprafață de teren în întovărășire). La Ghindari întovărășii folosesc din plin mijloacele mecanizate de la S.M.T. Miercurea-Niraj. Dezmirășitul, arăturile pentru însămînțarea de toamnă și cele pentru însămînțarea primăvară sînt astfel făcute la timp. Pămîntul este bine îngrădat.

În toamna acestui an, după ce s-a fixat terenul pentru însămînțarea grâului, adunarea generală a hotărît ca fiecare întovărășire — după suprafața de teren adusă în întovărășire — să transporte la timp gunoi de grajd. Fazakas Ferenc a primit sarcina să controleze cum este aplicată această hotărîre. El a făcut un tabel cu toți membrii întovărășirii. În zilele cînd s-a făcut transportarea gunoierii, s-a făcut un tabel pe care s-a înscris, de cîntăte și pe ce suprafață a transportat. Tabelul a fost afișat la sediul întovărășirii. Aproape toți membrii terminaseră transportul. Au fost totuși unii care n-au adus gunoi de grajd pentru că n-au avut. Atunci, pe baza hotărîrii adunării generale, cei care au avut gunoi, au transportat și în locul celor care nu au avut. Pentru această activitate, adunarea generală a hotărît să acorde pentru valoarea gunoierii (transportat) cei care n-au adus gunoi au trebuit să dea o plată în natură celorlalți. Mai concret. Dosa Arpád né a transportat gunoi pe 30 de ari, cum se hotărîse. Atunci Fazakas Ferenc (din jos) a transportat și în locul ei. Pentru fiecare 10 ari, pe care a dus gunoi de grajd, el primește o plată în cereale.

Lucrînd așa, în timp de 2 zile întovărășii au terminat îngrădatul terenului, iar a treia zi au putut începe însămînțarea. Aici trebuie să menționăm că sâmbința pentru anul

acesta a fost pregătită din timp. Întovărășii au rezervat în toamna trecută o suprafață de teren pe care au semănat numai sâmbința de bună calitate. Grîul de pe acest lot a primit o îngrijire deosebită și a fost secerat, treierat și depozitat separat.

Intovărășii din Ghindari muncesc în comun și se întrajutăază la toate lucrările. Plivitul, secerișul, treierul se fac laolaltă, fiecare avînd ca normă de lucru o suprafață de teren egală cu suprafața pe care el o are cultivată cu grâu în întovărășire. Cîne termină mai degrabă de ajutor celor care au încă de lucru. Pentru zilele de lucru efectuate în plus, se ține o evidență. Astfel, se știe cine a dat ajutor, de pildă, la plivitul grîului, la seceriș și la treierul. După terminarea treierului, pe baza zilelor de lucru efectuate pentru ajutorarea celor care au avut pămînt mai mult și brațe de muncă mai puține, se face plata dîndu-se o cantitate de produse stabilite de adunarea generală (pentru plivul la o zi muncă s-au plătit 8 kg. grâu). Recolta la grâu se împarte după treierul, avîndu-se în vedere mărimea suprafeței de teren a fiecărui membru.

La cultivaarea porumbului se munceste la fel de bine. Munca în comun, evidența clară a zilelor de muncă efectuate au dat rezultate bune. Membrii întovărășirii sînt mulțumiți pentru că fiecare știe că dacă a muncit mai mult și mai bine, e și mai bine răsplătit.

Trebule subliniat că întovărășii din Ghindari acordă o mare atenție creării și dezvoltării fondului de bază. Astfel, ei au ca avere comună 2 mașini de semănat cereale, 3 prășitoare și diferite unelte agricole. În anul viitor, ei vor cîmpăra încă 2 mașini de semănat porumb.

Obținînd recolte mari și prin urmare venituri superioare față de țărani individuali, întovărășii trăiesc mai bine. 15 dintre ei și-au construit case noi, iar în anul viitor își vor construi case și alții.

EDMOND DEZSI  
coresp. „Științei”

## A doua constatare tehnico-științifică a industriei ușoare

Secția industriei ușoare a Consiliului Central A.S.I.T. în colaborare cu Departamentul Industriei Ușoare, organizează o constatare tehnico-științifică în zilele de 11-13 decembrie a.c.

Constatarea va constitui un prilej de analizare a stadiului introducerii tehnicii noi în sectoarele textile, pielărie, cauciuc, sticlă. La constatare vor participa circa 800 ingineri și tehnicieni din întreaga țară, din in-



In drum spre cabana Trei Brazi

## Cea mai frumoasă clădire a comunei

CRAIOVA (coresp. „Științei”). — Țărani muncitori din Băbiciu, raionul Caracal, au ținut să întîmpine a 10-a aniversare a proclamării R.P. Romîne cu un succes deosebit: terminarea cîmînului cultural. În total s-au prestat peste 4.000 zile muncă voluntară.

Zilele acestea, localul a fost terminat și dat în folosință. Cîmînul cultural are o sală de spectacole cu 500 locuri, bibliotecă, cabină cinematografică și alte încăperi. Cîmînul cultural din Băbiciu este cea mai frumoasă clădire a comunei.

## INOVAȚII — 4.600.000 LEI ECONOMII

În acest an, în cadrul Ministeriului Construcțiilor și Materialelor de Construcție a fost organizat un concurs de inovații în vederea stimulării mișcării inovatorilor. Pînă la sfîrșitul lunii noiembrie au fost prezentate un număr de 400 inovații.

În momentul de față toate aceste inovații sînt analizate urmînd să se stabilească care sînt cele mai valoroase lucrări ce merită a fi luate în considerare și introduse în producție, precum și premierea lor.

Prin aplicarea inovațiilor în construcții în primul semestru al anului 1957, Ministerul Construcțiilor și Materialelor de Construcție a realizat o economie de 4.600.000 lei.

## SPECTACOLELE DE AZI

CINEMATOGRAFE: Două lozuri — Patria; Cîntărea Republicii; Ger-vaise — I. C. Frimu, înfrățirea între popoare, Libertății; Ulisese — București, 23 August; Dacă nu e una... e alta — Magheru, Elena Pavci, Munca; Lunca lacării — V. Alexandri, Victoria, Alex. Sahia; Străbînd Parulul — Mai, Gosbuc; Înfrînse la bal — Lumina, Flacăra; Mîntrea Cocor — Central; Trepte abrupte — Doina; Alarma în muntii — Maxim Gorki; Gekkas — Timpuiri Noi; Legenda din Polesia — Tineretului, Mosilor; Vrajitoarea — Gh. Doja; Malva — Alex. Popov; Lumini verzi — Grivița; Don Quijote — Vasile Doaia; Volga; Dracul păcii — Cultural; Logos o penitnă? — Unirea; Căile dragostei — Const. David; Căltătorie în tinerețe — Artia; Prologul — Miorita; Richard al III-lea (ambele serii) — Donca Simo; Desamănarea lui Vasila Trubacov — Ilie Pintilie; Vreau să citesc — M. Eminescu; Viața noastră tragică — N. Balcescu; Moulins Rouge — Olga Bancic, Boleslaw Bierut; Poetul — Aurel Vlaicu, Alanta.

## 10 ani de activitate

TIMIȘOARA (coresp. „Științei”). Ieri după amiază, Filarmonica de stat „Banatul” din Timișoara a sărbătorit 10 ani de activitate. Din 1947 și pînă în prezent, colectivul filarmonicilor a prezentat peste 600 concerte simfonice; din cele 450 lucruri ale repertoriului, 142 au fost producții romînești de George Enescu, Paul Constantinescu, Marțian Negrea, Sabîn Drăgoi etc.

De multă vreme s-au bucurat concerte date de colectivul filarmonicilor „Banatul” într-o serie de întreprinderi ca „Partizanii”, „Industria Lîni”, fabrica de țigăre și în comune ca Orșoara, Giarmata, Giocor, în fața jăranilor muncitori.

Marți, Filarmonica de stat „Banatul” va da un concert în Capitală, în cadrul manifestărilor organizate cu prilejul „Săptămînii muzicii”.

## Sesiuni ale cercurilor științifice studentești

Între 14-15 decembrie vor avea loc în centrul universitar din țară sesiuni ale cercurilor științifice studentești organizate de Ministerul Învățămîntului și Culturii și Consiliul Uniunii Asociației Studenților din R. P. Romîna. Sesiunile se organizează pe specialități în următoarele centre: științe matematice și fizice — la Universitatea „C. I. Parhon” București; științe chimice — la Universitatea „Victor Babeș” Cluj; electrotehnica, energetică-electronică, metalurgie și construcții de mașini — la Institutul Politehnic din București; științe minerale — la Institutul de Mine Petroșani; științe agricole — la Institutul Agronomic din Iași; științe medicale — la Institutul Medicofarmacologic din București.

Sesiunile sînt organizate în cinstea celei de a 10-a aniversări a proclamării R.P. Romîne.

# FEMEI în activitatea obștească

Ca și în alte părți, alegerea comitetului organizatoric regional a constituit pentru femeile țesute un prilej de trecere în revistă a muncii desfășurate, de folosire a experienței bune dobîndite pînă acum, de proiecte pentru îmbunătățirea activității lor. Femeile din Iași au desfășurat o muncă rodnică, în diferite domenii, au obținut succese.

## COMITETUL DE SPRIJIN

Cu aproape doi ani în urmă, pe lângă cîmînul de bătrîni de pe strada Sfîntu Constantin, s-a înființat un comitet de sprijin. Era format din cîteva gospodine. Dintr-un sentiment pur omenesc, din dorința de a face cit mai plăcută viața bătrînilor, femeile acestea au început să se intereseze de bunăstarea bătrînilor. Cu timpul numărul acestora care au început să activeze în comitete a crescut. Acum sînt 14 tovarășe.

Bătrînii din cîmîn vorbesc cu multă căldură de acest colectiv de femei harnice și pricepute. Astăzi toamnă, în cîmîn s-a instalat caloriferul. Combustibilul nu se adusese însă. Tovărășele Perla Simion și Fega Barbalădă, din comitetul de sprijin, au mers la președintele sfatului popular orășenc, au discutat cu el, au insistat, și au adus, în aceeași zi, la cîmîn, combustibilul necesar.

Femeile din comitetul de sprijin au aranjat la cîmîn o sufragerie frumoasă. Datorită lor s-a făcut peste tot curățenie, mîncarea se pregătește mai bine, e mai gustoasă și mai consistentă.

În serile acestea, de iarnă, comitetul organizează claci, pentru cusutul lenjeriei cîmînului. Tot femeile din comitetul de sprijin au adus bătrînilor, la cîmîn, filme ca „Bulevardul principal”, „Dreptul de a te naște”, „Micul lustragiu”. Acum se străduiesc să aducă și alte filme.

Recent, în cîmîn a început să se repare podelele din holuri și din unele dormitoare. Lucrările înainteză însă în pas de melc. Femeile din comitetul de sprijin

s-au hotărît să meargă din nou la sfatul popular și să rezolve cit mai curînd această problemă.

## PRIN CARTIERUL ÎNTINERIT

Am mers deunăzi, prin cartierul Tătărași. De cîțiva ani nu mai umblasem pe străzile acestui cartier. Aproape fiecare stradă s-a schimbat. Pe strada Ion Creangă au crescut la marginea trotuarelor peste 100 de arbori. Străzile Spaniolă, Sevastopol, Brîndusa — sînt mai drepte și mai curate.

Rozalia Codrescu — o bătrînică mi-a povestit că tot ce se vede nou în cartier e înfăptuit de cetățeni, îndrumați și ajutați de deputații lor și de sfatul popular.

Uită-te ce piață am amenajat — spune bătrîna. Cea veche nu era pe măsura cartierului nostru. Noi, gospodinele am plînuit s-o facem aici. Sfatul ne-a trimis materiale și meșteri. Am muncit și noi, ne-au ajutat și bărbaii, dar ideea a fost a noastră.

Între altele, Rozalia Codrescu mi-a spus:

Am discutat cu deputata și cu multe gospodine. Acum, avem de gînd să punem iar pe roate cercurile de citit, să ne ocupăm și mai mult de educarea tineretului. O să reușim, fără îndoială. Deputata noastră ne ajută să înfăptuim tot ce avem de gînd. Merită s-o cunoști.

Am dus în apartamentul cel nou, pe care familia deputatei Gheorghiu Maria l-a construit, nu de mult, pe strada Uzinei, cu credit acordat de stat. Se pregătea tocmai să plece la Tătărași să mai stea de vorbă cu alegătorii. E plină de entuziasm, hotărîtă, dornică să întărească și mai mult legăturile cu alegătorii, să muncescă laolaltă cu ei pentru înfrumusețarea cartierului.

Cele cîteva exemple de mai sus dovedesc că femeile sînt capabile să facă lucruri mari, demne de laudă, nu numai în producție, în gospodărie, ci și în viața obștească.

MARGARETA POPA

# CĂLĂTORIND... LA ZERO GRADE

Cît de plăcute sînt călătoriile cu trenul în anotimpurile călduroase! Prin geamul deschis al vagonului, călătorul admiră îndelung peisajele ce se succed. Și iarna e plăcut să călătorești cu trenul, însă pretențiile călătorilor cresc. Ei doresc ca trenurile să fie încălzite, în stație să aibă la dispoziție o sală de așteptare, curată și buclă dintr-o parte etc.

Organle C.F.R. au și luat unele măsuri care să satisfacă aceste îndreptățite cerințe. Regretabil este faptul însă că nu peste tot ele au fost puse în aplicare.

Pe anumite linii circula trenuri nefinalizate. Așa este, de pildă, cursa muncitorească Pitești-București, cu plecarea la ora 14,28. Garniturile alor trenuri cuprind un număr prea mic de vagoane față de cerințe. Mai grav este faptul că lucrul acesta se constată la trenurile care deservesc pe muncitorii din marile centre industriale. Am primit la redacție scrisori prin care oamenii muncii ne sesizează că pe distanța Teiuș-Cujavă trenul cursă nr. 2311 circula numai cu 7 vagoane; personalul Pitești-București, de la ora 12,27, este supraaglomerat. Tovărășii controlori permit ca în vagoanele clasă să se transporte saci cu cereale, cuști și coșuri cu păsări etc.

Muncitorii care călătoresc cu trenul spre Huneoara, fie că vin dinspre Teiuș, Petroșani sau Ila au în ultima vreme multe supărări. Cînd ajung în Simeria (dimineața la ora 5) ei sînt nevoiți să se îngheție, ca să reușescă să prindă cursa muncitorească nr. 2181 care dealtă vine încărcată de la Teiuș. Mulți stau pe scări, unii pierd trenul. În mod curent, vagoanele de la urma garniturii sînt neîncălzite.

Trenul acesta este aglomerat și datorită faptului că Direcția regională C.F.R. Timișoara, fără să șina seama

de numărul mereu crescînd de muncitori ai Huneoarei (care locuiesc în raioanele învecinate și deci călătoresc cu trenul), a redus numărul vagoanelor de călători de la 12 la 8.

Situații asemănătoare se semnalează și pe liniile Ineu-Arad, Adjud-Moinești, Bacău-Buhuși, Ploiești-Fieni, precum și pe alte artere care fac legătura cu o serie de mari centre industriale.

Numeroase defecțiuni sînt și în ce privește săliile de așteptare; unii șefi de gară nu se îngrijesc ca ele să fie bine încălzite și amenajate cum trebuie.

Spicium din scrisoarea unui corespondent voluntar:

„Am trecut la 29 noiembrie prin Sibiu, Călători — mulți la număr — erau îngheștii într-o singură sală de așteptare, în timp ce sala de așteptare clasa I-a stătea încălzită. Lumina însă ardea înăuntru; pe semne să nu le fie urît băncilor! De asemenea, în gara Orașului Stalin, în cea a orașului Pitești, în garile Gropeni, Golești și altele, săliile de așteptare sînt neîncălzite.

La toate acestea ar mai fi de adăugat modul defectuos în care se face la unele ghișee eliberarea biletelor. La Sîlpieni, de pildă, casa de bilete se deschide cu 5 minute înaintea sosirii trenului, ceea ce inevitabil produce aglomerații.

Conducerea Ministerului Transporturilor și Telecomunicațiilor a elaborat cu mult timp în urmă instrucțiuni în vederea pregătirii pentru anotimpul de iarnă a stațiilor și trenurilor de formare a trenurilor. Lipsurile semnale de corespondenți ziarului nostru dovedesc însă că nu a existat un control eficace pe teren, că se manifestă prea puțin grijă pentru confortul călătorilor, că se tolerează neglijențe aparent mărunte dar care mai ales au loc, în anotimpul de iarnă, nu pot fi tolerate.

Șefii de gară și șefii de trenuri, în primul rînd, trebuie să supravegheze felul cum se asigură întreținerea curățeniei în trenurile de călători și în săliile de așteptare, încălzirea lor permanentă, precum și buna funcționare a ghișeelor de bilete. Orice neglijențe se răsfrîng asupra călătorilor care, au tot dreptul să pretindă conștiinciozitate din partea funcționarilor celor riști, o grijă atență pentru tot ceea ce asigură desfășurarea călătoriei în bune condițiuni.

A. R.

# Conferențiază o fantomă

(Urmare din pag. 1-a)

publicii noastre Populare, sub domnia a nu mai puțin de patru regi — „principeși” sub tatăl „principeși” sub fratele „principeși” și sub nepotul „principeși”... Destul, mult prea destul regii pentru o viață de om, mai ales că nefind os domnesc — ca „principeșă” și nici măcar os boieresc ca anturajul de odinioară al „principeșii” — nu am putut să joc în țara părinților, bunicilor și străbunicilor mei vreau „rol de seamă” ca excepțională Ileana — încă de la vîrstă de patru regi.

O... Și de-a lungul acestei vieți, trăite aproape jumătate de veac sub domnia a patru regi, toți, ca și „principeșă” Ileana, din „vechea casă domnitoare de Hohenzollern”, am văzut multe, grozav de multe orori, reale și nu închipuite ca ale „principeșii”. Iar ororile pe care le-am văzut s-au făcut, toate, uneori cu îngăduința regilor, de cele mai multe ori în urma poruncii lor directe. Dar să nu ne mai pierdem în cuvinte. Să trecem la înșirarea faptelor care își vor da osteneala să vorbească singure.

După detronarea de către latifundiarilor și marii-burghize a lui Alexandru Cuza, burghezo-moșierimea aduce din Germania ca domnitor al Principatelor romîne unite pe Carol de Hohenzollern în 1859. Prințisorul neamș sosește la București, după marturisirile contemporanilor, cu purgă acasă, sărăcuț în brăcîi și cu un valet care purta în mină un gemantan. Domnitorul studiază situația țării și vede că poporul romîn îndură de veacuri asuprirea boierimii... Își leagă deci interesele lui personale de interesele asupritorilor poporului. Nici o miță pentru cei mulți și sărăci. Nici o preocupare pentru ridicarea poporului prin învățătura și bunăstarea. Sufletele interesele moșierimii și ale burgheziei, domnitorul a devenit prin singele vîrsat de poporul romîn în războiul pentru independență de la 1877, rege. Devine el însuși mare moșier, mare burghez,

mare industriaș. Burghezo-moșierimea îi răsplătește cu vir și îndesat complicitatea. I se dăruie moșii întinse în regiunile cele mai fertile ale țării, bălți și lacuri bogate în pești, dealuri acoperite de livezi și pășuni, muniți acoperiți de păduri și pîrînd în sinul lor prețioase minereuri. I se cîdește, cu sudoarea poporului, bunicului conferențiază din Anglia, palatele și castele, reședințe de iarnă și de vară, i se fac cadou parcuri de vinătoare, i se fixează o sumă de un milion și jumătate lei aur drept „listă civilă” — sumă uriasă pentru acea epocă. O listă civilă civilă se dă Elisabetei, bunică a conferențiază din Anglia, Ferdinand de Hohenzollern — tatăl conferențiază, ajuns prin moștenitor, primește și el anual o „listă civilă” de 300 mii lei aur, plus alte moșii, plus alte castele, plus alți muniți... Moșile, bălțile, muniții — „domeniile Coroanei” — au fost expropriate de „casa domnitoare” cu săbaticile, ca de oricare alt stăpîn de moșii, de bălți, de muniți. De-a lungul celor patru domnii nu a existat afacere comercială sau industrială în care „casa domnitoare” să nu fie amestecată, din care „casa domnitoare” să nu tragă foloasă. Ocupîndu-se de „familia regală” a Hohenzollernilor din Romînia, ziarul „Facla” spunea, în numărul său din 1 ianuarie 1911, următoarele: „Prin legea de la 10 iunie 1864 liberalizării, ca să-și manifeste față de rege recunoștința pentru că i-a lăsat să se despoarte țara, au făcut Coroanei un dar de 12 imobile rurale cu o întindere de 131.939 hectare... din care 58.948 hectare pămînt cultivabil, iar restul în păduri, plantații, pășuni etc.”. În 1884 ziarul „Romînia” prețuia venitul anual al acestor proprietăți la 5 milioane lei aur... „Casa domnitoare”, pe baza unei legi pe care o ceruse și o obținuse de la Parlamentul docil, era cutită de orice impozit. În același articol din „Facla” se mai spunea despre „familia regală” de Hohenzollern: „O familie de cinci sau șase înși primește o leafă otată și jumătate mai mult de o treime din acțiunile

o cheltuieste anual statul pentru învățămîntul primar a 6.500.000 romîni”... (cit era atunci în 1894, populația întregii țări, n.n.). Se construiesc în țară fabrici de postav. Proprietar a regale. Se construiesc fabrici de bere. Proprietar e regele. Se construiesc fabrici de conserve. Proprietar e regele. Se construiesc, de către consorții germane, cai ferate. Plata cîrilor ferate o face poporul romîn. Regele a acordat concesiunea. A primit pentru aceasta comision. A primit acțiuni.

Romînia își făurește o armată. Armata are nevoie de provizii. Proviziile le procură regele de pe domeniile sale. Pretul de vinzare e mai mare decît cel de pe piață. Regele nu plătește impozite. Regele cîștigă dublu ori triplu decît ar cîștiga un furnizor oarecare. Armata are nevoie de haine, de încălțăminte, de rufărie. Regele vindic armatei postav din fabricile regale, încălțăminte din fabricile regale, albituri din fabricile regale. Avera „Casei domnitoare” crește de la an la an, de la luna la lună, de la zi la zi, de la cea la cea.

Și metoda aceasta de stoarcere a țării, de exploatare nesățioasă a statului, de jefuire nemiloasă a poporului, inaugurată de Carol I — bunicul conferențiază din Anglia — continuă și se amplifică sub regele Ferdinand — tatăl aceluiași „principeșă”, iar sub Carol II și Mihai I — fratele și nepotul Ileanei — capătă proporții monstruoase.

Carol I avea, în 1911, 1.200.000 lei aur pe an. Ultimul Hohenzollern, Mihai I, avea în 1946, o „listă civilă” anuală de lei 70 milioane...

În momentul cînd poporul romîn l-a detronat pe Mihai de Hohenzollern și l-a izgonit din țară, „Casa domnitoare” avea, între multe altele, acțiuni la 36 mari bănci și industrii din țară și moșii în suprafața de 150 mii hectare... „Casa domnitoare” era principala acționară la „Banca de Credit Romîn”, la „Banca de Scont”, la „Banca Marmorosch Blank & Co”, la „Banca Romînească” și stăpînea mai mult de o treime din acțiunile

industriei grele care fabrica armament...

La lungarea lor din țară, Mihai de Hohenzollern și ceilalți membri ai „casei domnitoare” — prinț care și „principeșă” Ileana, conferențiază — au luat cu ei sute și sute de gemantane cu obiecte de preț. Multe gemantane erau încărcate cu aur. La aceasta trebuia să mai adăugăm că, în tot timpul domniei casei de Hohenzollern, cea mai mare parte a veniturilor lor, celor patru regi, a principilor și a principeșelor, a fost transferată și depozitată la marile bănci din țările apusene...

Nu numai regele și plătea poporul romîn salariu sub denumirea de „listă civilă”. Avea „listă civilă” prințul moștenitor. Avea „listă civilă” prințesa moștenitoare. Fiecărui „prinț” sau „principeșă” i se fixa „listă civilă” din chiar clipa sosirii pe lume... Capitala și alte orașe ale țării erau pline de magazine de desfacere a mărfurilor „regale” și „princiare”...

Ce a mincat, timp de patru generații, „Casa domnitoare” de Hohenzollern în Romînia a rămas buclă mincat. Ce a furat și a depozitat pe te hotare, timp de patru generații, „Casa domnitoare” de Hohenzollern în Romînia a rămas pierdut. Pierdute au rămas pentru poporul nostru și bunurile pe care, la plecare, le-au luat cu ei membrii „Casei domnitoare” de Hohenzollern... Poporul nostru a spus atunci, la sfîrșitul anului 1947: „Ducă-se! Numai să scăpăm de ei”... Și „regele”, „princiarii” lui unchi și cu „princiarele” lui mătuși, s-au dus.

Apoi, comunistii din Romînia au făcut un mare act de dreptate. Au luat „principeșă conferențiază” din Anglia în scotește desigur o „oroare”: au restituit moșile și bălțile, lacurile și dealurile cu pășuni, muniții și terenurile de vinătoare, palatele și castelele regale poporului romîn căruia toate acestea îi fuseseră jefuite.

„Principeșă”-le-a vorbit fantomelor din asistență despre „ororile” comunistilor...

Ileană, Ileană! Cum îți-a putut ieși din gură un asemenea cuvînt? Noi am văzut orori adevărate și pentru că „principeșă” a rostit cuvîntul, imi iau — fără să-i cer, „princiare” îngăduință — voia să-i amintesc cîteva din ele. (Dacă ar săb-

## Mobilă în stil țărănesc

Răspunzînd inițiativei cooperatived „Arta lemnului” din Constanța care a început să confecționeze mobilă în stil țărănesc, o serie de cooperatived meșteșugărești din țară au început să producă mobilier pentru săteni. Astfel, cooperatived „Lemnul” din Oradea, „Partizanii” din Alexandria și „Techno-lemn” din Baia Mare au început să pună la dispoziția cumpărătorilor săteni, mobilă populară de bună calitate, executată în stil țărănesc.

Ar fi bine ca UCECOM-ul să contribuie la extinderea inițiativei constituționale.



# Poporul yemenit apără o cauză dreaptă

Astăzi sosește în țara noastră prințul moștenitor al Yemenului, Seif Ul Islam Mohammed El Badr, vicepreședintele al Consiliului de Miniștri, ministrul Afacerilor Externe și al Apărării al Yemenului. Poporul nostru salută cu căldură sosirea înaltului oaspete yemenit, convins că vizita acestuia constituie o nouă expresie a relațiilor tot mai trainice ce se statornicește între R.P. Română și țările arabe.

„Arabia fericită” — așa era denumit în vechime Yemenul. Dacă denumirea se potrivește cu natura celei mai mari părți a teritoriului acestui stat, este nepotrivită cu istoria zbuciumată a bravului popor yemenit.

Așezat în partea de sud-vest a peninsulei Arabia — Yemenul ocupă o importantă poziție strategică la strâmtoarea Bab el Mandeb, loc de trecere între Marea Roșie și Oceanul Indian. Călețorul, care străbate nisipurile arzătoare ale peninsulei, rămâne plăcut impresionat de clima și relieful Yemenului. Față de regiunile înconjurătoare, Yemenul este regiunea cea mai fertilă. Lângă deșertul Mării Roșii o fisie îngustă de pustiul neroditor, întinșez spre est lanțuri de munte pe povârnișurile cărora populația cultivă cafea. În văi și pe coastele dealurilor se seamănă orz, porumb, grâu. Această fisie, propice diferitelor culturi și așezărilor omenești, ocupă aproximativ două treimi din teritoriul Yemenului.

Locuitorii Yemenului, în număr de aproximativ 5.000.000, sînt concentrați în regiunea muntoasă. El este ocupat de agricultură și pășunătăț. În vestul Yemenului sînt numeroși cultivatori ai renunțatei cafele „Mocca”, socotită ca cea mai bună din lume. Subsolul țării este foarte bogat, conținând petrol, fier, uraniu, aur, cupru, cărbune, pietre prețioase, sare.

Capitala Yemenului, Sana, ca și reședința regală, orașul Taizz, se află în regiunea muntoasă. Portul principal al țării este orașul Hodeida. Înca cu sute de ani în urmă, coproprietarii străini au încercat să subjugheze poporul yemenit. De două ori a fost instaurată în Yemen dominația otomană. Dar poporul Yemenului, iubitor de libertate, s-a ridicat nu odată la lupta pentru independența națională.

După primul război mondial, Yemenul a devenit un regat independent. Regele, care este în același timp conducătorul religios, ocupă și postul de prim ministru. Independența Yemenului le stătea coloniștilor englezi ca un cui în coastă. De aceea, ei au încercat să subjugheze poporul yemenit. În anul 1918, după ce au fost înfrunți în lupta pentru independența națională, englezii au primit o puternică îmbătățire din partea primului stat socialist, Uniunea Sovietică, pînă la primele țări din lume, a recunoscut în 1928 independența Yemenului și a încheiat cu acesta un tratat de prietenie, reînnoit în octombrie 1955.

După ce de-al doilea război mondial Yemenul a continuat să ducă politica sa de dezvoltare a economiei naționale, de apărare a independenței țării, de solidaritate cu popoarele arabe, de coexistență pașnică, și de respingere a pactelor și uneltirilor imperialiste. Guvernul Yemenului a respins, asemenea Siriei și Egiptului, pactul de la Bagdad și faimoasa „doctrină Dulles-Eisenhower”. Yemenul duce o politică de strînsă colaborare cu țările arabe și întregii relații în continuă dezvoltare cu țările socialiste.

Politică Yemenului, ca și a celorlalte țări arabe care și-au apărut de fermă independența, nu este pe placul imperialiștilor. Un rol deosebit și-au asumat în uneltirile împotriva țărilor arabe cercurile imperialiste agresive din S.U.A. Secundate de coloniștii englezi, aceste cercuri încearcă prin orice fel de mijloace să împiedice realizarea aspirațiilor popoarelor țărilor arabe spre libertate, independență și prosperitate economică.

Politică Yemenului, ca și a celorlalte țări arabe care și-au apărut de fermă independența, nu este pe placul imperialiștilor. Un rol deosebit și-au asumat în uneltirile împotriva țărilor arabe cercurile imperialiste agresive din S.U.A. Secundate de coloniștii englezi, aceste cercuri încearcă prin orice fel de mijloace să împiedice realizarea aspirațiilor popoarelor țărilor arabe spre libertate, independență și prosperitate economică.

Politică Yemenului, ca și a celorlalte țări arabe care și-au apărut de fermă independența, nu este pe placul imperialiștilor. Un rol deosebit și-au asumat în uneltirile împotriva țărilor arabe cercurile imperialiste agresive din S.U.A. Secundate de coloniștii englezi, aceste cercuri încearcă prin orice fel de mijloace să împiedice realizarea aspirațiilor popoarelor țărilor arabe spre libertate, independență și prosperitate economică.

Politică Yemenului, ca și a celorlalte țări arabe care și-au apărut de fermă independența, nu este pe placul imperialiștilor. Un rol deosebit și-au asumat în uneltirile împotriva țărilor arabe cercurile imperialiste agresive din S.U.A. Secundate de coloniștii englezi, aceste cercuri încearcă prin orice fel de mijloace să împiedice realizarea aspirațiilor popoarelor țărilor arabe spre libertate, independență și prosperitate economică.

Politică Yemenului, ca și a celorlalte țări arabe care și-au apărut de fermă independența, nu este pe placul imperialiștilor. Un rol deosebit și-au asumat în uneltirile împotriva țărilor arabe cercurile imperialiste agresive din S.U.A. Secundate de coloniștii englezi, aceste cercuri încearcă prin orice fel de mijloace să împiedice realizarea aspirațiilor popoarelor țărilor arabe spre libertate, independență și prosperitate economică.

Politică Yemenului, ca și a celorlalte țări arabe care și-au apărut de fermă independența, nu este pe placul imperialiștilor. Un rol deosebit și-au asumat în uneltirile împotriva țărilor arabe cercurile imperialiste agresive din S.U.A. Secundate de coloniștii englezi, aceste cercuri încearcă prin orice fel de mijloace să împiedice realizarea aspirațiilor popoarelor țărilor arabe spre libertate, independență și prosperitate economică.

Politică Yemenului, ca și a celorlalte țări arabe care și-au apărut de fermă independența, nu este pe placul imperialiștilor. Un rol deosebit și-au asumat în uneltirile împotriva țărilor arabe cercurile imperialiste agresive din S.U.A. Secundate de coloniștii englezi, aceste cercuri încearcă prin orice fel de mijloace să împiedice realizarea aspirațiilor popoarelor țărilor arabe spre libertate, independență și prosperitate economică.

# LUNA CULTURII Săptămîna muzicii rominești

„Sala Ateneului R. P. Romîna. Ultima repetiție a concertului de deschidere a „Săptămînei muzicii rominești”. În pauză, îl rugăm pe artistul popularul GEORGE GEORGESCU să ne spună cîteva cuvinte în legătură cu acest important eveniment al vieții noastre artistice.

Mă pot socoti fericit că trăiesc într-o vreme în care arta muzicală în țara noastră a săltaț mult peste stadiul de pionierat. Și sînt unul din cei mai îndreptății să spună asta, cu atît mai mult cu cît începuse să se realizeze în profesiune — acum cîteva zeci de ani în urmă — s-au izbit adeseori de indiferența unui public necunosător, neinițiat.

Pe vremea aceea nici nu putea fi vorba de o muzică cultă rominească. Grijă noastră, a interpreților, se mărginea la a programa piesele din marea repertoriu universal și, din cînd în cînd, la a strecura cîte o piesă rominească.

Formînd în decursul timpului un public de concert, s-a putut intensifica acțiunea de răspîndire a muzicii rominești și, într-o oarecare măsură, s-a dat curaj și elan creatorilor noștri.

„Săptămîna muzicii rominești”, încadrată în Luna Culturii, pe care o salutăm cu toată bucuria, stabilește un contact mai direct între creatorii și public, oferînd celor dintîi un prilej de verificare a operelor lor, iar publicului — posibilitatea de a pătrunde în miezul creației rominești.

„După repetiție, ne adresăm cu aceeași rugămînte academicianului MIHAIL ANDRICU, a cărui a 6-a simfonie a figurat, după cum se știe, în primă audiere, în repertoriul concertului de ieri.

Se scrie și se vorbește dincesea, și pe drept cuvînt — nu spune acad. Andricu — despre interesul deosebit pe care statul nostru îl acordă culturii și artei, despre condițiile fără precedent create în Republica Populară Romîna dezvoltării creației, afirmării nestăvillite a talentelor. Organizarea unei „Luni a culturii” și, în cadrul ei, a unei „Săptămîni a muzicii”, reprezintă, cred, o manifestare dintre cele mai grăitoare a acestui interes.

Tunelele întreprinse de formații muzicale din numeroase centre ale țării — și cînd a mai existat la noi un număr atît de mare de formații muzicale? — concertele programate cu acest prilej și avînd în repertoriu lucrări de compozitori romîni din diferite generații, perindarea pe estradele de concert a unor dirijori și solisti de mare prestigiu, ori abia în formație — toate acestea vor permite o trecere în revistă a forțelor și realizărilor noastre de pînă acum, o apreciere mai de sinteză a drumului parcurs în ultimul deceniu și concluzii interesante pentru viitor.

După părerea mea, în domeniul creației, situația muzicii rominești este, în momentul de față, bună și ne îndreptățeste să anticipăm succese importante și în anii ce vin. Spre deosebire de o anumită nevroză, existentă în creația unor compozitori contemporani, eu sînt pentru o muzică cu conținut, legată de tradiția națională, de folclor. Aceasta este de altfel calea pe care se dezvoltă cei mai buni dintre compozitorii noștri. Consider că este important și necesar să cunoaștem — mă gîndesc la o cunoaștere critică, firește — realizările muzicii contemporane universale; largirea orizontului, manifestarea unei diversități de stiluri, de genuri și personalități, sînt condiții esențiale pentru înflorirea oricărei arte naționale.

Drumul spre făurirea unui stil personal, căutările creatoare nu trebuie să ducă însă în nici un caz la experiment gratuit, la ruperea de viață. Spun asta adresîndu-mă în special ineretului care, uneori, se simte înclinat spre exagerări. Or, exagerările de orice fel mi par durabile artei. Este concluzia pe care o desprind, dealtfel, din istoria artelor în toate timpurile.

„Cu puține ore înaintea concertului inaugural, l-am vizitat, cu același scop, pe maestrul emerit ION DUMITRESCU, prim secretar al Uniunii compozitorilor din R. P. Romîna.

În muzica noastră — a spus compozitorul Ion Dumitrescu — care implică în conștiința unui căld și înalt patriotism și realizarea înălțimea cerințelor contemporane.

„Săptămîna muzicii rominești”, încadrată în Luna Culturii, pe care o salutăm cu toată bucuria, stabilește un contact mai direct între creatorii și public, oferînd celor dintîi un prilej de verificare a operelor lor, iar publicului — posibilitatea de a pătrunde în miezul creației rominești.

„După repetiție, ne adresăm cu aceeași rugămînte academicianului MIHAIL ANDRICU, a cărui a 6-a simfonie a figurat, după cum se știe, în primă audiere, în repertoriul concertului de ieri.

Se scrie și se vorbește dincesea, și pe drept cuvînt — nu spune acad. Andricu — despre interesul deosebit pe care statul nostru îl acordă culturii și artei, despre condițiile fără precedent create în Republica Populară Romîna dezvoltării creației, afirmării nestăvillite a talentelor. Organizarea unei „Luni a culturii” și, în cadrul ei, a unei „Săptămîni a muzicii”, reprezintă, cred, o manifestare dintre cele mai grăitoare a acestui interes.

Tunelele întreprinse de formații muzicale din numeroase centre ale țării — și cînd a mai existat la noi un număr atît de mare de formații muzicale? — concertele programate cu acest prilej și avînd în repertoriu lucrări de compozitori romîni din diferite generații, perindarea pe estradele de concert a unor dirijori și solisti de mare prestigiu, ori abia în formație — toate acestea vor permite o trecere în revistă a forțelor și realizărilor noastre de pînă acum, o apreciere mai de sinteză a drumului parcurs în ultimul deceniu și concluzii interesante pentru viitor.

După părerea mea, în domeniul creației, situația muzicii rominești este, în momentul de față, bună și ne îndreptățeste să anticipăm succese importante și în anii ce vin. Spre deosebire de o anumită nevroză, existentă în creația unor compozitori contemporani, eu sînt pentru o muzică cu conținut, legată de tradiția națională, de folclor. Aceasta este de altfel calea pe care se dezvoltă cei mai buni dintre compozitorii noștri. Consider că este important și necesar să cunoaștem — mă gîndesc la o cunoaștere critică, firește — realizările muzicii contemporane universale; largirea orizontului, manifestarea unei diversități de stiluri, de genuri și personalități, sînt condiții esențiale pentru înflorirea oricărei arte naționale.

Drumul spre făurirea unui stil personal, căutările creatoare nu trebuie să ducă însă în nici un caz la experiment gratuit, la ruperea de viață. Spun asta adresîndu-mă în special ineretului care, uneori, se simte înclinat spre exagerări. Or, exagerările de orice fel mi par durabile artei. Este concluzia pe care o desprind, dealtfel, din istoria artelor în toate timpurile.

„Cu puține ore înaintea concertului inaugural, l-am vizitat, cu același scop, pe maestrul emerit ION DUMITRESCU, prim secretar al Uniunii compozitorilor din R. P. Romîna.

# Cum s-a făcut de ris „Europa liberă”

TEXTUL ȘI SUBTEXTUL INCIDENTULUI CU DEPUTATA EDITH SUMMERSKILL

„Cu mînuși și fărî” — acesta era titlul unui articol publicat zilele trecute de ziarul nostru. D-na Edith Summerskill, deputată în Parlamentul britanic și fostă președintă a partidului laburist — se spunea în articol — a fost invitată de postul de radio „Europa liberă” pentru a da declarații camolnoase la adresa Romîniei, pe care o vizitase în cadrul delegației parlamentare britanice. Stupefiată de cerințele postului, d-na Summerskill, după un schimb aprins de cuvinte cu transmisiunierul Ion Rațiu, a părăsit studiourile în mare grabă.

Se spune că la mîseaua care doare, limba atinge întotdeauna. „Europa liberă” a încercat să bîgăie niște „explicații” în legătură cu acest incident, dar limba păcătosului a atins mîselele putrede. „Articolul (ziaristicul „Scînteii” — afirmă Vocea) conține o serie întreagă de inexactități”. Să vedem despre ce inexactități este vorba: „Da — recunoaște transmisiunierul Rațiu — este adevărat, ea a plecat grăbită și n-a așteptat măcar ascensorul. Da, este foarte adevărat că i-am trimis mînușile uitate în studio, într-un pachet”. Da, înainte ca deputata — instalată în fața microfonului — să înceapă să-și facă declarația, Rațiu i-a răspuns: „Vasăzică dvs. doriți să atace România?”. Iar agentul apărării i-a răspuns: „Clușii de pușcă — în orice caz — au fost în stare de circui actualului regim, imi rezerv dreptul de a prezenta o altă latură...”, adică voi colonnia cu, pentru ca impresia să rămîină conformă cu rațiunea de a fi a postului nostru: războiul rece. Unde mai sînt atunci inexactitățile? Care sînt ele? Despre asta — nici o vorbă, pentru că ele nu există.

„Iți vine să te miri: „Europa liberă” recunoaște, în sfîrșit, adevărul... E senzational, e neamplimentul Cauza e însă evidentă. În orice caz, postul de transmisiuni american ar fi mînit, ar fi mînit cu toptanul și fără nici o jenă, așa cum face deobiceit. De data asta însă, filiala din Londra a postului știa că d-na Summerskill — personalitate a vieții publice britanice, care se bucură de o încredere și un prestigiu cu care nu se poate compara postul rău famat al serviciilor de diversitate — le va da o replică usturătoare, care îi va face de ris în toată „ara-gazda”, în toată Anglia. De aceea, au fost nevoiți să recunoască adevărul. De aceea, pentru a nu o irita pe deputata engleză, textul lor abundă în scuze și adoptă peste noapte o polițete de necrezut: parcă l-ai vedea pe birjarul Doolittle din „Pygmalion”, împodobit peste noapte cu mînuși albe, ferindu-se ca de foc să scape vreo injurătură.

Partea hazlie o alcătuiesc însă „justificările” agentului apărării al lui Ford. Le publicăm în text și subtext. Textul: „Incidentul în sine este... aproape banal!” Sub-

textul: „Banal! Mai avem și cu alții de furcă, atunci cînd le cerem colonnii împotriva Romîniei. Textul: „I-am spus CLAR (d-nei Summerskill, cînd a invitat-o), că este vorba de radio Europa liberă. A acceptat”. Subtextul: De vreme ce i-am spus că-i vorba de Europa „liberă” și de vreme ce se știe că acesta e un post de subversivie antisocialistă — plătît de spionajul american, înseamnă că d-na Summerskill nu se putea aștepta ca noi să cerem o declarație mîcar în parte favorabilă Romîniei. Dacă a acceptat, înseamnă că trebuia să vă injure. „Am spus cu tot calmul — se plînge, plouat, agentul american — și, vă asigur, cu toată polițetea, că năfericia nănelgecare care a creat această situație imposibilă se datorește exclusiv ei, căci eu n-am asbucă niciodată faptul că era vorba de o emisiune a postului de radio Europa liberă”. Subtextul: N-am ascuns că noi sîntem renumiții provocatori de ură și de diversivitate, dar, dintr-o nefericită neînțelegeră, deputata a înțeles că „Europa liberă” înseamnă chiar „liberă”, a înțeles greșit că-i o emisiune democratică și prietenească și nu — cum e în realitate — emisiunea citorva „foști”, plătîți de spionajul american ca să învenezieze relațiile dintre state. Iată de ce ne-am mirat cînd deputata a vrut să transmită un mesaj prietenesc poporului român.

Textul: „D-na Summerskill, agitată, mi-a atras atenția că este ministru, consilier de coroană etc.”. Subtextul: Adică mi-a atras atenția că pentru treaba asta penitibă nu trebuia să ne adresăm dumneaei; că, în calitate sa de om cu răspundere, nu se poate preta la „operațiunile” noastre; că ea consideră că un deputat care se bucură de încrederea alegătorilor, fost ministru, consilier al coroanei etc. are datorită să promoveze buna conviețuire între state suverane, care întregii între ele liniile diplomatice normale, și nu linia serviciilor de diversivitate și pregătire a războiului.

Că despre acest subtext e vorba, reiese și din scuzele d-na dr. Summerskill NU ȘI-A DAT SEAMA că radio Europa liberă este o instituție... se știe cum!”

„Nu și-a dat seama”. Tocmai asta spunem și noi: că forțe mult mai puternice decît cele ale instituției c „Europa liberă”. Ei nu știu rominești și nu pot să-și închipuie că din Londra se emit în rominești articole cu caracter fascizant, întotdeauna agresive, vulgare și mincinos. Dacă și-ar da seama a fost d-na dr. Summerskill, care literatemea a fugit de acolo — și poate multă dintre ei ar cere marea filiolei din Anglia, dacă nu și interzicerea totală a acestui post fascist.

N. SCUTARU

# Sosirea unei delegații de militanți ai mișcării sindicale și veterani în producție din U. R. S. S.

Sîmbătă după amiază a sosit în Capitală la invitația Consiliului Central al Sindicatelor din R. P. Romîna o delegație de militanți ai mișcării sindicale și veterani în producție din U.R.S.S., care face o vizită prietenească în țara noastră.

Din delegație fac parte: ing. M. M. Vasilev, președintele Consiliului sindical regional din Perm, veteran al mișcării muncitorești, conducătorul delegației, F. A. Abdulaev, operator la rafinăria din Baku, O. I. Basova, activist a secției internaționale a C.C.S., A. I. Buslaev, lăcătuș la uzinele de automobile din Gorki, organizator de grupă sindicală, A. F. Vasilev, membru la uzina „Lenin” din Saratov, președintele comitetului sindical de secție, P. F. Gonciarov, sudor la uzina metalurgică „Octombrie” din Stalingrad, P. P. Deseatkin, șef de secție la C.C. al Șhidicatului muncitorilor din centralele electrice și industria electrotehnică S. A. Dojenko Erou al Muncii Socialiste, brigadier la secția de montare și asamblare a trusului „Stalinștastromtoimant” din regiunea Stalin, A. M. Irinarhova, membru al prezidiului C.C. al Sindicatului muncitorilor din industria alimentară, N. P. Kruglov, vizitator la uzina de anvelope din Iaroslavl, G. D. Medianiuk, strungar la uzina de mașini unelte din Harkov, A. V. Mironova, președintele comitetului de întreținere al filaturii „Izmailovskia” din Moscova, N. E. Olsanov, zidar la trusul de construcție de locuințe din Moscova, laureat al Premiului Stalin,

membru supleant al C.C.S., N. N. Petrov Terentiev, președintele consiliului sindical regional din Kuibisev, I. T. Soloviov, mecanic de locomotivă de la Căile Ferate din Zabaikal, deputat în Sovietele Suprem al U.R.S.S., membru al C.C.S., O. A. Trefovka, rîhnițoarea la fabrica de încălțămînte nr. 4 din orașul Kiev, membră a comitetului de întreținere.

Au rostit saluturi tovarășii Mihai Mujic, secretar al C.C.S. și M. M. Vasilev, conducătorul delegației. Conducătorul delegației de activiști sindicali și vechi muncitori din U.R.S.S. a făcut apoi o declarație unui redactor al Agenției Romine de Presă „Agerpres” în care a spus:

„Venim în țara dv. în preajma unui eveniment deosebit pentru poporul român: cea de-a 10-a aniversare a proclamării R. P. Romine. Cu acest prilej în numele Consiliului Central al Sindicatelor din U.R.S.S. și al poporului sovietic vă transmitem un călduros și fierbinte salut. Sîntem dornici să vă cunoaștem realizările din anii de democrație populară și să vă împărtășim din experiența noastră pentru a putea construi mai repede socialismul în frumoasa dv. țară, pentru a ne însuși din metodele dv. de muncă.

Mulțumim pe această cale Consiliului Central al Sindicatelor din R. P. Romîna pentru invitația făcută de a veni în țara dv. precum și pentru frumoasa și călduroasa primire făcută.” (Agerpres)

Semnarea unui protocol comercial între R. P. Romîna și R. P. D. Coreeană

În urma tratativelor, care au avut loc în ultimul timp la București între delegația economică a Republicii Populare Democratice Coreene și delegația economică a Republicii Populare Romine, a fost semnat la 7 decembrie protocolul privind schimbările de mărfuri și plățile pe anul 1958.

În baza acestui protocol R. P. Romîna va livra diferite chimicale, medicamente, hîrtie, locomotive Diesel și alte mărfuri/Republica Popu-

# Formații artistice sindicale din țară vor da spectacole în București

Cu ocazia sărbătorilor celei de-a zecea aniversări a Republicii Populare Romine și a Lunii Culturii Consiliul Central al Sindicatelor a inițiat importante manifestări artistice în Capitală. Astfel între 9 și 30 decembrie în sala de festivități a Direcției Regionale C.F.R.-Gara de Nord și pe scena teatrului C.C.S. din București, vor prezenta spectacole cele mai bune formații artistice sindicale din țară. Primul spectacol va fi oferit de formații artistice din ramura de transport și telecomunicații din Capitală. Următoarele spectacole vor fi prezentate de formații artistice buceștine, reunite cu formații artistice

ce vor sosi din numeroase localități ale țării. Se vor produce artișt amatori din ramurile: petrol-chimie și gaz metan, metal și electricitate, construcții și materiale de construcții. Pe scena teatrului C.C.S. se vor produce de asemenea formații artistice ale Comitetului Central al Sindicatului bucurilor de consum, ansamblul de estradă și orchestra de muzică simfonică din Sindicatul muncitorilor sanitari și alții.

Casa de cultură a sindicatelor din București va prezenta la sfîrșitul lunii decembrie un spectacol de teatru format din trei piese noi într-un act.

# Oaspeți din Grecia în vizită prin țara noastră

Răspunzînd invitației Asociației Științifice a Inginerilor și Tehnicienilor, la 23 noiembrie a sosit în țară o delegație a Camerei pentru tehnică din Grecia, alcătuită din domnii Georges Kirkis, inginer electrician, și George Condostanos, inginer civil.

Timpe de două săptămîni oaspeții din Grecia au vizitat obiective industriale și culturale, printre care uzinele de tractoare „Ernst Thälmann” din Orașul Stalin, uzina „Klement Gottwald”, termocentralele Doicești și Grozăvești, șantierul hidrocentralei „V. I. Lenin”-Bicaz, reactorul nuclear al Institutului de fizică atomică, Centrul experimental de televiziune, institute de cercetări și de proiectări, instituții culturale și de învățămînt. În acest timp oaspeții au avut convorbiri cu membri ai conducerii A.S.I.T. și cu specialiști din diferite domenii de activitate.

La 6 decembrie dl. Georges Kirkis a părăsit Capitala plecînd în R. P. Ungară. Dl. George Condostanos își continuă vizitele în țara noastră.

# Corespondență telefonică din Cairo

# UN IMPORTANT DISCURS AL PREȘEDINTELUI NASSER

Plecînd din Roma, am ajuns la Cairo, capitala Egiptului. Am traversat străzile capitalei, străzi largi, cu grădini pline de opacitate, care aruncă umbre de toate culorile și de toate nuanțele — amîntind de tablourile pictate de Luchian, de peisajele de mare la marginea lacurilor buceștine.

Lună în mină zărele de dimineață, am aflat ultimele știri din această țară. De altfel, luna decembrie va fi bogată în evenimente importante în Egipt: printre acestea se va număra, în primul rînd, marea congres al solidarității țărilor Asiei și Africii care se ține cîteva sfîrșituri lunii la Cairo, în prezenta reprezentanților a 50 de țări.

Joii seara, președintele Gamal Abdel Nasser a rostit un însemnat discurs politic, cu ocazia deschiderii celei de-a treia conferințe naționale a cooperativelor. Ne aflăm amestecați în mulțimea celor peste 4.000 de membri ai cooperativelor, care participă la conferință, în marea sală a Universității din Cairo.

Îndelungate ovății au subliniat sosirea în loja principală a președintelui Nasser, a membrilor guvernului. După discursul de introducere al ministrului pentru problemele sociale și muncitorești, Hussein El Shafdi — președintele Nasser a vorbit peste două ore. În acest discurs el a evocat în chip retrospectiv lupta poporului egiptean împotriva imperialismului, pentru independență. Astăzi, a spus Nasser, putem afirma

că sîntem o țară deplin suverană și independentă. Președintele a subliniat hotărîrea Egiptului de a-și apăra independența și de a continua politica de apărare a independenței. Imperialismul luptă împotriva solidarității și unității arabilor. De aceea, el a început în 1955 o campanie pentru a provoca scîndare în rîndurile țărilor arabe și pentru a le atrage în pactul de la Bagdad.

În continuare, președintele a declarat: Igonind pe englezi din țara noastră, am fost nevoiți să începem din nou lupta pentru a ne apăra pe noi înșine și pentru a nu admite înapoierea imperialismului sub nici o formă. Iată de ce imperialismul a hotărî să dezlănțue războiul împotriva noastră.

Imperialiștii au folosit în acest război toate armele lor și au declarat că luptă împotriva comunismului. Scopul principal al imperialismului constă însă în a se desotorosi de guvernele naționale și în a le înlocui prin guverne care sprijină imperialismul, pentru a instaura controlul asupra întregii regiuni.

Lupta noastră pentru independență și-a atins apogeul atunci cînd Anglia, Franța și Israelul ne-au atacat pentru a instaura asupra noastră o înăbușî imperialismul și pentru a înăbușî principiile noi în această regiune, principii proclamate nu numai de egipteni, dar și de arabi din alte țări. Poporul Egiptului a luptat unul pentru apărarea libertății și independenței și el a învins.

Dar lupta noastră nu s-a terminat, deoarece noi tindem spre independența deplină, în timp ce imperialismul caută să ne atragă în sfera sa de influență. Lupta tot mai continuă, deoarece imperialismul va continua încercările sale de a împune influența sa țărilor din Orientul mijlociu, folosind pentru aceasta toate metodele și mijloacele. Trebuie să fim totdeauna vigilenți și să ne apărăm independența.

După succesul revoluției noastre politice, trebuie să concentrăm întreaga noastră atenție asupra înfăptuirii revoluției sociale, a spus în continuare Nasser. Trebuie să dezlănțuim elementele reacționare din societatea noastră, a subliniat președintele, și să nu le oferim niciodată posibilitatea de a acționa. Teul nostru este crearea unei societăți bazate pe cooperativizare, oștiți exploatații și care să tindă spre muncă și producție.

Noi, a spus în continuare președintele Nasser, trebuie să depunem eforturi mari pentru dezvoltarea țărilor noastre și pentru dobîndirea independenței noastre economice.

În încheiere, președintele a chemat poporul egiptean să muncească neobosit și să fie vigilent. Noi toți, a spus Nasser, trebuie să fim vigilenți pentru a pune capăt încercărilor imperialismului de a-și instaura dominația asupra noastră. Punem bazele industriei, agriculturii, bazele economiei pentru generațiile viitoare.

T. VORNICU

# 33 milioane tone cărbune mai mult decît în 1956

MOSCOVA 7 (Agerpres). — TASS transmite: În următorii 15 ani extracția anuală de cărbune va atinge în U.R.S.S. 850-750 milioane tone. Aceasta reprezintă cu aproximativ 50 la sută mai mult decît nivelul actual al extracției de cărbune în S.U.A.

În primele 11 luni ale acestui an minerii sovietici au extras cu 33.000.000 tone mai mult cărbune decît în aceeași perioadă a anului trecut. La aceasta a contribuit darea în exploatare a noilor întreprinderi carbo-

# Arta populară rominească în India

DELHI 7 (Agerpres). — Colegiul de ziariștii din orașul Bhopal a organizat între 3 și 7 decembrie o expoziție de artă populară rominească, care a fost inaugurată de dl. Sharma, ministrul Educației și al Justiției al Statului Madhya-Pradesh. Odată cu aceasta au fost organizate încă două mici expoziții de fotografii „București” și „Dansurile populare rominești”. Cu prilejul deschiderii acestor expoziții, s-au prezentat filmele „Scurta istorie” „București-oraș înflorit” și „Ciocîrtia”.



# Un grav eșec în istoria S. U. A.

## Răsunetul mondial al eșecului operațiunii „Vanguard”. Nici o bubuitură a experiențelor termonucleare nu a avut răsunetul uriaș al bubuiturii provocate de explozia la pământ a rachetei americane

### — Corespondențe telefonice din străinătate —

#### NEW-YORK Ris amar — umilința rămâne

Vestea eșecului lansării satelitelui artificial american a produs o puternică consternare și dezamăgire în Statele Unite. Întreaga presă a consacrat acestui „eveniment” ample articole și reportaje. De asemenea sînt publicate fotografii de la explozia rachetei care trebuia să lanseze satelitul. Ziarul „New York Herald Tribune” publică știrile sub un titlu pe 6 coloane: „Racheta americană a explodat la lansare”. De asemenea ziarul publică alte materiale sub următoarele titluri: „Washingtonul este dezorientat în legătură cu eșecul experiențelor”, „Președintele Eisenhower cere un raport complet asupra cauzelor”, „O nouă lansare a unui satelit artificial nu va fi posibilă decît peste o lună”.

În articolul său de fond intitulat „Explozia goafnicului” ziarul „New York Herald Tribune” folosește termenul de „goafnic” (alcătuit din cuvîntul englez „goof” — prostănac și termenul „nik” de la cuvîntul rusesc „spuțnik”) ziarul scrie:

„O serie de zăbrele au botzat cu diferite porcele încercările Statelor Unite de a lansa un nou satelit. Publicul american a primit cu amuzament amănunțite repetate care s-au produs în legătură cu lansarea satelitelor. Cînd însă vineri, ultima încercare, supraînălțat lătanik, (o combinație între cuvîntul englez „late” — „ultimul” și

#### PARIS Nenorocirile burlești ale micului fruct

Lamentabilul eșec al satelitelui american care a urmat după o formidabilă campanie de publicitate, a strînit o mare senzație și nu puține aprecieri ironice în întreaga Franță. Ziarul reacționar „L'Aurore” a adresat secretarului de stat John Foster Dulles o scrisoare deschisă în care declară: „Pamplמושse”-ul dumneavoastră (cuvîntul este numele unui fruct exotic de mărimea unei portocale) a căzut la pământ și după așteptarea încordată din ultimele zile veștea putea împiedica cu greu hotelurile de ris la adresa Statelor Unite. Pe față sau în ascuns mulți se vor bucura de acest eșec pe care l-a suferit „superioritatea” dumneavoastră. În continuare ziarul pune următoarea întrebare: „Dacă o astfel de nereușită nu s-ar fi întîmplat nouă, cu ce calificative nu s-ar fi caracterizat în presa americană mizerabilele noastre laboratoare franceze și rezultatele noastre științifice nelăuminate?”

Ziarul de dimineață „Paris-Journal” a apărut cu un titlu pe întreaga pagină a intitulat: „Pamplמושse”-ul explodă la pământ. În comentariul scris de Paul Parisot se spune: „Nu ne vom putea opri zimbele pe scoatele nenorocirilor puțin diferite care produc rachetele”.

Dar această concurență continuă. În ziare au și început să apară știri în legătură cu oțetele făcute de armată, cu privire la folosirea în viitor a rachetei de tip Jupiter. Eșecul rachetei „Vanguard” pare să fi ridicat, după părerea exprimată astăzi în presa americană, interesul față de concurentul său direct, racheta Jupiter, care aparține armatei.

Lată acum câteva ecouri din partea membrilor congresului american. Senatorul Lyndon Johnson a declarat: „Ceea ce s-a întîmplat vineri în America este unul din cele mai grave și mai rușinoase eșecuri din istoria Statelor Unite. Nu pot să înțeleg — a spus el în continuare — pe ce se bazează oare această practică a noastră de a face anunțuri spectaculoase, înainte măcar să știm ce avem de gînd”. În legătură cu aceasta trebuie spus că o serie de membri ai congresului au formulat acuzații severe împotriva administrației Eisenhower pentru modul în care a fost pregătită experiența. Directorul societății „Vanguard” a spus în declarația sa că s-a exercitat o puternică presiune asupra întreprinderii producătoare și că fără nici un fel de răspundere diferite oficialități au insistat asupra desființării experienței înainte ca toate garanțiile să fi fost luate.

C. RADUCANU

#### LONDRA „O singură victimă — prestigiul american”

„Times” de azi dimineață arată că guvernul american a invitat 200 de reporteri și numeroși tehnicieni pentru a asista la lansarea primului satelit. Ei înșiși ar fi surprinși dacă întreaga lume nu ar comenta eșecul lor. Este demn de amintit în legătură cu aceasta că unul dintre experții americani a declarat cu ocazia lansării primului satelit sovietic că acesta „nu este decît o bucată de fier pe care o poate lansa orice”.

Toate zărele de dimineață publică sub titluri mari și senzaționale eșecul suferit de americani. „Manchester Guardian”, „Daily Mirror” și „Daily Sketch” îl numesc „phucnik”. „Phuc” este o expresie care arată un lucru care pleznește în aer. „News Chronicle” îl numește „acutinic” ceea ce desemnează faptul că poziția nu s-a schimbat. Într-un articol al ziarului „New York Herald Tribune”, citat în zărele londoneze de seară, se spune că America ar fi trebuit să împrumute racheta purtătoare a spuțnicului sovietic I, care ar fi căzut pe teritoriul american pentru a-și lansa propriul spuțnik. Corespondentul ziarului „Daily Mirror” scrie că explozia rachetei a pricinuit „doar o singură victimă — prestigiul american care a suferit serios”. Corespondentul ziarului conservator „Daily Express” anunță din Washington: „În seara de 6 decembrie la Pentagon a dominat o asemenea stare de spirit că și cum s-ar fi aflat despre o înfrîngere serioasă a americanilor într-un război. Lovitura dată amorului propriu și moralului americanilor este cu atât mai gravă cu cît aceasta s-a întîmplat într-o perioadă cînd de pretutindeni sosesec aproape exclusiv știri proaste”.

Competiția satelitelor este la urma urmelor o competiție pentru folosirea pașnică a energiei atomice. Ministrul de război McElroy la sosirea lui azi la Londra a declarat în interviul dat la aeroport „Noi vom începe imediat să pregătim alte încercări. Nu se poate ascunde faptul că eșecul este regretabil și deziluzionant. Totuși, această este prima noastră încercare. Și nu este surprinzător atunci cînd nu obții un succes într-o încercare științifică atât de complexă”.

În numărul său de azi „Daily Express” publică știri din America în care se arată că bursa din New York a înregistrat scăderi; mai ales acțiunile companiilor aviatice au suferit scăderi simțitoare.

Azi am discutat cu un expert inginer care mi-a declarat că cea mai importantă știre a săptămînii este nu eșecul lansării satelitelui american, ci faptul că Uniunea Sovietică a construit un spărgător de gheață atomic. „Aceasta, a spus el, ca și succesul sovieticilor în fabricarea avioanelor de pasageri cu reacție arată cu claritate faptul că știința sovietică conduce astăzi lumea în folosirea pașnică a realizărilor științifice”.

GORDON SCHAFER

### TELEGRAMS EXTERNE

#### Racheta primului satelit sovietic a parcurs 39 milioane km.

— Rămășițe ale rachetei au căzut pe teritoriul Americii de Nord —

MOSCOVA 7 (Agerpres). — TASS transmite: Datele cu privire la observațiile asupra rachetei purtătoare a primului satelit artificial al pământului au permis să se stabilească că în seara de 30 noiembrie ea a început să-și reducă simțitor perioada de rotație și să coboare. Racheta a ajuns la nivelul ei cel mai coborît la 1 decembrie, urmînd traseul peste regiunea orașului Irkutsk, peninsula Ciukotă și Alaska și în continuare de-a lungul țărmului apusean al Americii.

#### EVOLUȚIA SATELITILOR PĂMÎNTULUI

MOSCOVA 7 (Agerpres). — TASS Pină la 8 decembrie ora 6 dimineața cel de-al doilea satelit artificial a înconjurat de 489 ori globul pămîntesc.

În acest rîstimp primul satelit artificial a înconjurat de 975 ori globul pămîntesc.

Pe timp senin cel de-al doilea satelit va putea fi observat cu ochiul liber în regiunile peste care va trece înainte de răsăritul soarelui între 35 și 56 grade latitudine nordică și după apusul soarelui între 7 și 35 grade latitudine sudică.

La 8 decembrie cel de-al doilea satelit artificial al pământului va trece deasupra Bucureștilor la ora 6 și 59 de minute (ora R. P. Romîne).

#### Un apel al Academiei de Științe a U.R.S.S. către oamenii de știință din S. U. A.

MOSCOVA 7 (Agerpres). — TASS transmite: Academia de Științe a Uniunii Sovietice a adresat oamenilor de știință din Statele Unite ale Americii următorul apel:

Potrivit datelor existente, rămășițele rachetei purtătoare a primului satelit artificial al pământului care nu au ars în întregime au căzut de-a lungul unui traseu care trece peste Alaska și țărmul apusean al Americii de nord.

Analizarea și cercetarea rămășițelor rachetei purtătoare care nu au

ars în întregime, precum și determinarea locului căderii lor reprezintă un mare interes științific, deoarece permit să se obțină date valoroase cu privire la fenomenele care se petrec cu satelitul artificial al pământului cînd intră în pături dense ale atmosferei.

Academia de Științe a Uniunii Sovietice roagă pe oamenii de știință din S.U.A. să comunice date cu privire la locul căderii rămășițelor rachetei purtătoare a primului satelit și să trimită toate rămășițele găsite pe adresa: U.R.S.S., Moscova, Academia de Științe.

#### Lucrări științifice premiate în U.R.S.S.

La 6 decembrie, Președintele Academiei de Științe a U.R.S.S. a decernat premiile Academiei pentru importante lucrări științifice pe anul 1957, în domeniul științelor istorice, teoriei literare și lingvisticii.

Printre lucrările premiate se află „Istoria lumii”. Pentru volumul al II-lea al acestui lucrări premial a fost decernat colectivului de autori și redactori în frunte cu academișianul V. V. Struve. Se vor mai decerna premii pentru lucrările „Tehnică primitivă”, din domeniul arheologiei, „Secția rusă a Internaționalei I-a”, „Lupta claselor și partidelor în Germania în anul primului război mondial”.

În secția de literatură și limbă a Academiei de Științe a fost premiat studiul lui N. Gusev asupra operelor marelui scriitor Lev Tolstol.

#### Elementele determinante ale situației politice din Franța

Plenara C. C. al P. C. F.

PARIS 7 (Agerpres). — La 5 decembrie s-a încheiat plenara C.C. al Partidului Comunist Francez. În seara de închidere a dezbaterilor pe marginea raportului prezentat de Jacques Duclos, a luat cuvîntul Maurice Thorez.

Secretarul general al P.C.F. a arătat că actuala situație din Franța confirmă întru totul tezele declarațiilor Comitetului executiv al Partidului Comunist și muncitorești din țările socialiste și Manifestul Paicii.

Plenara a adoptat de asemenea o rezoluție în care condamnă politica de scumpire a vieții promovată de actualul guvern.

Rezoluția subliniază că lărga campanie de sporie a prețurilor anunțată de guvern lovește în nivelul de trai al oamenilor muncii.

#### Peste 2500 intelectuali vest-germani împotriva înarmării atomice a Bundeswehrului

BERLIN 7 (Agerpres). — A.D.N. transmite: „Fränkischer Kreis”, organizație de intelectuali din Germania occidentală, a cerut recent Bundestagului să se pronunțe împotriva înarmării atomice a Bundeswehrului și a producției de arme atomice. Se cere de asemenea Bundestagului să ia atitudine împotriva stocării de armament atomic și a staționării trupelor N.A.T.O. pe teritoriul Germaniei occidentale, să folosească toate căile diplomatice pentru a contribui la dezarmarea și la desființarea încordărilor internaționale.

În cadrul unei conferințe de presă

#### Trupele spaniole au evacuat o nouă localitate din zona Ifni

RABAT 7 (Agerpres). — Corespondentul agenției France Presse anunță din Tlilouine că trupele spaniole au evacuat această localitate din zona Ifni joi, după 14 zile de încercare și trei zile de lupte. În cursul luptelor au fost ucisii mai multe zeci de soldați spanioli.

Pe de altă parte, agenția France Presse relatează că în urma unui consiliu de miniștri care a avut loc la Madrid, s-a hotărît ca începînd de sîmbătă trimiterea de întăriri militare la Sidi Ifni să fie accelerată. Agenția adaugă că un grup de parașutiști de la baza Alcantarilla a părăsit aerodromul Getafe cu destinația Ifni.

#### Racheta a explodat din cauza unor serioase defecțiuni tehnice

Nu se poate prevedea cînd va fi pusă la punct o nouă platformă de lansare

WASHINGTON 7 (Agerpres). — După prima aminare a încercării de lansare din cauza defecțiunilor survenite la treapta a doua a rachetei, a doua încercare a eșuat în urma unei explozii produse în prima treaptă a rachetei, ceea ce dovedește că racheta americană „Vanguard” este departe de a fi pusă la punct.

După accident, John Hagen, directorul programului american de lansare a satelitelor, a declarat că „nimeni nu știe cu precizie ce anume a cauzat eșecul încercării de lansare a rachetei în trei trepte”. El a arătat că pînă acum nu a fost cu puțință să se controleze îndeaproape sfîrșimturile rachetei. Prima și a doua treaptă a acesteia au fost distruse cu totul de explozie.

Hagen a adăugat că înainte de luna martie S.U.A. nu vor putea dispune de o rachetă care să asigure propulsarea unui satelit. Următoarele două rachete, care vor fi încercate, vor fi considerate „vehicule de probă”.

#### Deși Nixon e mai modest acum: el nu mai proclamă superioritatea americană

NEW YORK 7 (Agerpres). — Vicepreședintele S.U.A., Richard Nixon, a rostit în cadrul congresului Asociației naționale a industriașilor un discurs în care a lăsat să se înțeleagă că poporul american nu trebuie să conteze pe reducerile impozitelor în cursul anului viitor și că guvernul va reduce alocațiile și așa neînsemnate pentru nevoile social-culturale ale americanilor.

Nixon a spus că bugetul militar al S.U.A. va fi sporit considerabil. Ocupîndu-se de victoriile istorice ale științei și tehnicii sovietice, Nixon a spus: „În trecut prea mulți americani presupuneau cu o siguranță exagerată că întotdeauna și în mod automat vom fi primii în domeniul progresului economic, al potențialului militar și al invențiilor științifice.”

Spuțnicul ne-au amintit că acest lucru nu a existat în trecut și nu va exista nici în viitor”.

Nixon a calomniat modul de viață socialist din Uniunea Sovietică. „Chiar și cea mai puternică mașină de război din lume nu va salva libertatea noastră dacă nu vom ști să anihilăm pericolul creat de comuniști în domeniul nemilitare” — a spus Nixon.

Timînd seama de faptul că ideea întrecerii pașnice este atractivă pentru americani, Nixon a amintit în continuare cuvintele lui N. S. Hrusciov că lumea capitalistă și lumea socialistă trebuie să se întrecă în mod pașnic. „Toți americanii, a declarat Nixon, ar saluta un tip mai larg de întrecere pașnică decît acela pentru care este domnul Hrusciov. Forța militară și progresul economic au o mare importanță dar ele nu sînt totul. Să ne întrecem în toate domeniile aspirațiilor omenești”.

Îngrijorată vădit de tendința care s-a făcut simțită în ultima vreme în rîndurile întreprinzătorilor mici și mijlocii de a pune la îndoială justițea actualiei politici externe a S.U.A., Nixon a încercat să intimideze pe participanții la congres cu „o primejdie” inventată de el. „Primejdia generală care ne amenință este mare, a spus el. Sintom în totul un conflict mondial în care satelitul sînt doar un episod izolat. Futeți să-i spuneți acestui conflict război rece sau întrecere pentru captivarea minților omenești sau cursă al cărei scop este cucerirea spațiului cosmic. Puteți să-i spuneți cum vreți. Acesta este însă un război compus din mai multe faze — militară, politică, economică și psihologică; acesta este un război total care ne cere să fim hotărîți”.

#### „A lansa un satelit nu este ROMA o operațiune pe care oricine o poate îndeplini”

Presă italiană a primit cu mare emoție știrea despre explozia rachetei satelitelui american.

Toate zărele, cu excepția ziarului oficial al guvernului, care definește totuși evenimentul ca „o gravă deziluzie” se ocupă pe larg de eșecul satelitelui, publicînd știrile și comentariile sub titluri mari pe primele pagini. Se publică de asemenea și primele fotografii în care se văd instalațiile de lansare a satelitelui american învîltite într-un nor gros de fum.

Ziarul „Il Messagero”, într-o corespondență din Statele Unite, după ce descrie deprimarea care a cuprins opinia publică americană în urma fenomenului înregistrat de experiența satelitelui, scrie: „Dar poate că omul de pe stradă, șoferul, însoțitorul avionului, hamalul, au fost mai impresionat de falimentul de la Cape Canaveral decît oamenii politici. Justițiile tehnice, explicațiile politice, argumentele experților nu izbutesc să infuzeze impresia generală că este vorba de un nou eșec al Statelor Unite în comparație cu succesele Uniunii Sovietice.”

Un alt ziar al burgheziei, „Il Corriere della Nazione”, scrie următoarele: „Fără îndoială, emția este astăzi mare, nu atât din cauza insuccesului experienței, cît din cauza promisiunilor făcute înaintea ei opiniei publice”. „Fără îndoială, emția este astăzi mare, nu atât din cauza insuccesului experienței, cît din cauza promisiunilor făcute înaintea ei opiniei publice”.

Un alt ziar, „Il Tempo” a consacrat un important spațiu unei încercări de a explica motivele eșecului. Într-un articol al unui colaborator științific, ziarul arată că structura societății americane care se bazează pe aplicația universală a legii cererii și ofertei, dă greș în domeniul cercetărilor științifice, întrucît nu oferă cercetătorilor nici un fel de perspectivă atrăgătoare. În aceste condiții cercetătorii științifici americani preferă să lucreze în industria particulară unde sînt plăți mai bine și unde nu riscă să-și plardă dintr-o clipă în alta serviciul din cauza bănușelii de antiamericanism, sau de simpatii politice neadmis de guvernul american. Întreaga orientare a culturii americane, scrie mai departe ziarul, este defectuoasă. Mulți observatori americani consideră că a sosit

#### DE MARIMEA UNEI PORTOCALIE..

LONDRA. Postul de radio Londra a anunțat în emisiunea din seara de 6 decembrie că, după cum s-a aflat din Washington, alți doi sateliti americani așteaptă să fie lanșați. ȘI ACEȘTIA SÎNT ÎNSĂ TOT DE MĂRIMEA UNEI PORTOCALIE MARI, cum este, după cum se știe și primul satelit al căruia lansare a eșuat în urma exploziei rachetei purtătoare.

Totodată postul de radio Londra relatează că reprezentanții oficiali americani au declarat că întregul program de lansare a fost amînat din nou pe încă o perioadă de aproximativ o lună.

#### „MAINȚIȚI”: Consecințele acestui eșec ar putea fi incomensurabile

Ziarul japonez „Mainiți” scrie printre altele în legătură cu eșecul satelitelui american: „O asemenea înfrîngere nu va putea să ne deprime opinia publică americană și să ne aducă prejudicii economice și de întări N.A.T.O. Consecințele acestui eșec ar putea fi incomensurabile”.

#### AL GUMHURIA: UN INSUCCES FUMEST

Toate zărele egiptene arată că eșecul suferit în lansarea satelitelui de-a nouă lovitură prestigiuului Statelor Unite. Ziarul „Al Gumhuria” subliniază această idee într-un titlu care ocupă o pagină întreagă.

Ziarul „Al Aham” califică acest insucces al Statelor Unite ca „fustest” pentru prestigiuul american. „Al Aham” arată că propaganda de mare circulație în S.U.A. în legătură cu „superioritatea” americană „s-a terminat încordată printr-un mare scandal”.

#### LA SUISSE: O INFRÎNGERE SERIOASĂ

Ziarul „LA SUISSE” scoate în evidență relatarea transmisă de la Washington de agenția Reuter, în care se arată că S.U.A. s-au strădui din răsunător să-și lanseze satelitul înainte de începerea sesiunii de la Paris a Constituției N.A.T.O. și că acest eșec „este o înfrîngere serioasă a S.U.A.”.

#### STOCKHOLMS TIDNINGEN: UN NOU FIASCO

„Reprezentanții preselor mondiale în vizită din America să fie martorii lan-